

广岛县地区的翻译导游（汉语）

姓与名	电话、邮件、主页		自己的宣传（导游实绩，建议导游行程）	活动区域	拿手导游范围	广岛县 大家的热情接待宣言	其他的资格 （旅程管理主任者等）	导游条件 （日程、其他）	注册日期 语言 所属 团体
童 美玲	TEL		我是持有日本國家證照的中國語翻譯導遊童美玲，在廣島有20多年的居住經驗。 廣島除了嚴島神社和原爆遺址以外、島波海道、吳市海事歷史科學館、御手洗、竹原的街景保存地區、兔子島、西条酒藏通等也是有名的觀光景點。紅葉饅頭、廣島焼和特產的牡蠣等海產是必吃美食。還有美術館、庭園、城郭、寺院、商店街等可以參觀以及體驗日本文化。期待有機會為?提供可以十分體感廣島魅力的深度之旅的導覽。 ?外我也有國內旅行業務取扱管理者的資格，除了導覽之外，我也可以提供有關日本旅遊的行程建議、規劃，以及翻譯、商談口譯等服務。 廣島縣以外的地區也可以導覽。	广岛市（原子弹爆炸遗迹，广岛城，缩景园等） 宫岛（严岛，弥山等） 备后地区（尾道、岛波海道、鞆之浦等） 安艺地区（大和博物馆，大久野岛等）	世界遗产 遍游瀬户内海 岛屿 风景美丽的地方 艺术 美食 漫步闹市 购物 历史/传统文化 体验	没有	日本國內旅行業務取扱管理者 日本國內旅程管理主任者 日商簿記檢定 2 級 歷史能力檢定 2 級	可商量。	2019.12.25
	e-mail	birei@sunny.ocn.ne.jp							汉语
Meiling Tung	主页								一般社團法人 廣島翻譯導遊協會
陳 怡君	TEL	09013350223	好、我是移居广多年的台湾人。 我持有广地区口游照、不只能解大世界所在之光名、“和平念公”与“” 、能站在中國游客的立、介更多能使人感受日本魅力的景点与体活。 个人国与幕末史、日本和服、古城与刀、漫画和游等次文化都有所，也能陪伴有需要的游客一同行地巡礼，或是找特殊的伴手礼。 除了旅游和随行口，我也担任商随行口和医随行口。无是光、大採、参加各文化体活，或是其他口需求，都可与我。 祝在广有个美好的旅程！	广岛市（原子弹爆炸遗迹，广岛城，缩景园等） 宫岛（严岛，弥山等） 备后地区（尾道、岛波海道、鞆之浦等） 安艺地区（大和博物馆，大久野岛等） 艺北（三段峡，神乐门前汤治村等）	世界遗产 自行车旅游 遍游瀬户内海 岛屿 风景美丽的地方 艺术 美食 漫步闹市 购物 历史/传统文化 体验	没有	日本的国内旅程管理主任者 日本語能力試験一級	事先、我会尽力配合的需求。	2022.10.21
	e-mail	redcard0223@gmail.com							汉语
Chen Yi Chun	主页								无
ロウインツ	TEL	07043614009	我是中文翻译导游 Penko（楼韵姿）。 我来自中国上海、因家庭背景、从小往来于中日两国。 现在的我居住于日本地方小城、从事口译、翻译、国际交流相关工作。 我从学生时代起就喜欢旅游、论日本、我早已为您探索好了 47 个都道府县的魅力。 我曾居住于日本各地、北至北海道、首都圏、南至西日本的中四国地区、所以各地的文化我都能给 您娓娓道来。 我外语学习能力强、又了解旅游行业、所以有时您可在宣传册、或官网上看到我制作、翻译的作品。 我曾就职于教育行业、熟悉中日语言文化方面的相关知识、所以我能以更贴近中文母语者的视角为您介绍日本文化。 希望大家从我的导游中获取的不仅只有知识、还有旅行的喜悦。 愿我们能共同探索旅行的意义、共享旅行的美好。	广岛市（原子弹爆炸遗迹，广岛城，缩景园等） 宫岛（严岛，弥山等） 备后地区（尾道、岛波海道、鞆之浦等） 安艺地区（大和博物馆，大久野岛等） 艺北（三段峡，神乐门前汤治村等） 备北地区（帝释峡，世罗高原等）	世界遗产 自行车旅游 遍游瀬户内海 岛屿 风景美丽的地方 艺术 美食 漫步闹市 购物 自然体验 农业渔业体验 历史/传统文化 体验	有		基本上随时都能接、但请务必提前联系。 （越早越好）	2021.3.16
	e-mail	945767224@qq.com							汉语
Lou Yunzi	主页	Wechat：Mugita-PENKO、小红书：the_penko3							

姓与名	电话、邮件、主页		自己的宣传（导游实绩，建议导游行程）	活动区域	拿手导游范围	广岛县大家的 热情接待宣言	其他的资格 （旅程管理主任者等）	导游条件 （日程、其他）	注册日期 语言 所属团体
小園 登久男	TEL		我很喜欢中国文化，去过中国的40多个城市旅行。 我已经学习并且能背诵中国80首古诗。 我的座右铭是“欲穷千里目，更上一层楼”。 我还看过《红楼梦》，非常喜欢宝玉的思想。 导游相关经历： ・1983~2014年在广岛市政府担任国际交流工作。 ・1986年和广岛市政府拜访重庆，商量中日友好城市 ・2009年考取全国英语导游资格 ・2016年张涵予来广岛的时，由我给他当导游 ・2021年被中国的“虎嗅网”采访并登报。 ・2024年给深圳旅行团当导游。 ・2025年台湾高中选拔篮球队当导游 欢迎来广岛旅游，我们可以一边旅游一边交流中日文化。	广岛市（原子弹爆炸遗迹，广岛城，缩景园等） 宫岛（严岛，弥山等） 备后地区（尾道、岛波海道、鞆之浦等）	世界遗产 美食 漫步闹市 购物	没有	全国英语导游资格	因为我想要更好的服务 好游客、所以我想要接待少数的旅游团体、比如1到15人之间。 日程基本上随时都可以、欢迎事先商量。	2024.11.15
	e-mail	to2007nyfan@yahoo.co.jp							汉语
Tokuo KOZONO	主页								